

PUPP

MALÁ DVORANA

A Restaurant as a Work of Art

Malá dvorana is a traditional place for serving breakfast and now includes a lobby bar and restaurant that is open all day.

This Art Nouveau setting with a monumental crystal chandelier as its central feature now also offers a new crystal central bar enchased with plates of pure gold.

Ресторан как произведение искусства

«Мала-дворана» — традиционное место для завтраков, а теперь еще лобби-бар. Интерьер в стиле модерн, центральным украшением которого является монументальная хрустальная люстра, был недавно дополнен центральным хрустальным баром с отделкой сусальным золотом.

Starters / Закуски

Venison pate with duck liver and pistachios, cranberries
Паштет из дичи с утиной печенью и фисташками, брусника
320 Kč

Marinated red and yellow beets, whipped goat cheese,
balsamic glaze
Маринованная свекла и репа, взбитый козий сыр,
бальзамический соус
250 Kč



Salads / Салаты

Mixed lettuce, grilled chicken, crunchy bacon, anchovy dressing
Смешанный салат, курица на гриле, хрустящий бекон,
соус из анчоусов
290 Kč

Tomatoes, cucumbers, bell peppers, olive oil, fresh cheese
Помидоры, огурцы, сладкий перец, оливковое масло, свежий сыр
180 Kč



Soup / Суп

Oxtail broth with meat ravioli
Бульон из говяжьего хвоста, равиоли с мясом
110 Kč



Main courses / Основные блюда

Smoked tofu steak, zucchini, root vegetables and soy milk foam

Стейк из копченого тофу, цуккини,
корнеплодов и пены из соевого молока

320 Kč



Salmon, vegetable ragout, potato purée with horseradish, mustard

Лосось, овощное рагу, картофельное пюре с хреном и горчицей

380 Kč



Chicken supreme, radish, mashed peas, clarified butter

Куриный супрем, редиска, толченый горошек, топленое масло

360 Kč



Beef burger, cheddar, marinated onion, fresh vegetables, French fries

Бургер из говядины, чеддер, маринованный лук, свежие овощи,
картофель фри

370 Kč

Steak of mature beef, potato and cheese soufflé,

wine sauce, glazed shallot

Стейк из выдержанной говядины, суфле из картофеля и сыра,
винный соус, глазированный лук-шалот

420 Kč



Fried pork tenderloin steaks, Viennese potato salad,
field salad, lemon

Шницельки из свиной вырезки, венский картофельный салат,
полевой салат, лимон

370 Kč

Pasta with sauce from fresh and dried tomatoes, cheese

Паста со соусом из свежих и сушеных томатов, сыр

280 Kč



Desserts / Десерты

Salted caramel mousse, macerated apricots

Мусс из соленой карамели, мацерированные абрикосы

170 Kč

Cottage cheese dumplings with fruits of the season,
sour cream

Творожные кнедлики с сезонными фруктами, сметана

150 Kč

Pear strudel with thin dough, vanilla sauce

Грушевый штрудель из вытяжного теста, ванильный соус

120 Kč

Drinks Напитки

Soft Drinks / Безалкогольные напитки

Fresh orange juice Свежевыжатый апельсиновый сок	20 cl	150 Kč
Fresh orange juice & soda water Свежевыжатый апельсиновый сок & содовая вода	30 cl	95 Kč
Fresh lemon juice & soda water Свежевыжатый лимонный сок & содовая вода	30 cl	95 Kč
Homemade raspberry lemonade домашний малиновый лимонад	30 cl	95 Kč
Homemade ice tea / Холодный чай	30 cl	95 Kč
Carafe of water / Графин с водой	50 cl	50 Kč
Soda water / Содовая вода	30 cl	35 Kč
Mattoni Grand sparkling water / Минеральная вода	33/75 cl	75/140 Kč
Aquila natural water / Ключевая вода	33/75 cl	75/140 Kč
Granini juice depending on our daily selection согласно нашему ежедневному предложению	20 cl	85 Kč
Pepsi, Pepsi MAX / Пепси-кола	25 cl	85 Kč
Schweppes Tonic water / тоник	25 cl	85 Kč
Tonic water Premium / тоник	20 cl	95 Kč
Red Bull / Ред-Булл	25 cl	100 Kč
Crodino non alcoholic aperitif / безалкогольный апер	10 cl	90 Kč

Aperitifs & cocktails / Аперитивы & коктейли

Martini – Dry, Bianco, Rosso / Мартини	10 cl	120 Kč
Campari Bitter / Кампари	4 cl	100 Kč
Royal Oporto 20 y. Tawny / Рояль Опорто	4 cl	220 Kč
Becher Spritz / Becherovka, KV14, sekt demi, soda/ «Бехеровка Спритц»		150 Kč
BE-TON / Becherovka & tonic / «Бетон»		150 Kč
Bavorák Spritz / Fernet citrus & vinea/ Фернет цитрус & Винеа		150 Kč
Lillet Vive / Lillet & tonic / Лиллет & тоник		175 Kč
Beefeater 24 & tonic / Беефеатр & тоник		175 Kč
House wines / Домашние вина		15 cl
depending on our daily selection / согласно нашему		105 Kč
Sparkling wine PUPP / игристое вино		105 Kč

Czech liqueurs & spirits

Чешские ликеры & настойки	4 cl
Becherovka, KV 14 Aperitiv, Becherovka Lemond, Cordial «Бехеровка»	95 Kč
Fernet Stock, Fernet Stock Citrus / Фернет, Фернет цитрус	95 Kč
Slivovica Navrátil / сливовица	150 Kč
Žufánek Hruškovica Williams / pear brandy / «груша Вильямс»	150 Kč
Žufánek OMG gin / джин	150 Kč
Cryo Premium vodka / водка	150 Kč
Trebitsch Czech Single Malt Whisky / виски	190 Kč

Liqueurs & spirits / Ликеры & настойки

Hendrick's gin / джин	150 Kč
Beefeater gin / джин	95 Kč
Gordon's gin Pink / джин	95 Kč

Zacapa 23 años / ром	210 Kč
Diplomatico Reserva Exclusiva 12 años / ром	210 Kč
Havana Club Añejo 3 años / ром	95 Kč

Absolut Vodka Elyx Premium / водка	210 Kč
Absolut Vodka / водка	95 Kč
Russian Standard / водка	95 Kč

Absinthe Pernod / Абсент	190 Kč
Jägermeister / Егермейстер	95 Kč
Baileys / Бейлис	95 Kč

Laphroaig Single Malt 10 y. / виски	210 Kč
Chivas Regal 12 y. / виски	150 Kč
Jameson / виски	95 Kč
Jack Daniels Old No.7 / виски	120 Kč

Four Roses Small Batch / бурбон	190 Kč
Maker's Mark / бурбон	150 Kč

Rémy Martin Louis XIII. / коньяк	4 900 Kč
Hennessy X.O. / коньяк	790 Kč
Martell V.S.O.P. / коньяк	210 Kč

Metaxa Private 120 y. AEN, Cask No. 1 / бренди	2 900 Kč
Metaxa 12* / бренди	190 Kč

Beer / Пиво

Pilsner Urquell lager beer / светлое	33 cl	80 Kč
Velkopopovický Kozel dark beer / Чёрное пиво	50 cl	80 Kč
Erdinger wheat beer / Дрожжевое	33 cl	95 Kč
Birell non-alcoholic beer / Безалкогольное	33 cl	75 Kč

"Tátův sad"	33 cl	95 Kč
Cider from Czech apples / Яблочный сидр из Чешских яблок		

Coffee / Кофе

Nespresso

Ristretto, Espresso, Lungo / Ристретт, Эспрессо, Лунго	85 Kč
Double espresso / двойной эспрессо	120 Kč
Cappuccino / Капучино	95 Kč
Latte Macchiato / Латте макиато	95 Kč
Iced Latte Macchiato / Латте маккиато со льдом	95 Kč
Café Viennois / Венский кофе с взбитыми сливками	95 Kč
Irish coffee / Ирландский кофе	150 Kč
Hot chocolate / Горячий шоколад	85 Kč
+ whipped cream / взбитые сливки	+15 Kč

*We are pleased to serve you decaffeinated coffee
or coffee with soya milk.*

Приготовим Вам тоже кофе без кофеина или с соевым молоком.

Tea / Чай

Ronnefeldt loose leaf tea / Рассыпной чай	120 Kč
black / черный – Assam Bari, English Breakfast, Earl Grey	
green / зеленый – Fancy Sencha, Morgentau, Jasmin Gold	
Oolong – Tie Guan Yin	
white / белый – White Yunnan Silver Tips	
herb / травяной – Camomile, Chill Out with Herbs, Life and Beauty	
fruit / фруктовый – Get the Power	
Fresh mint tea / Свежий мятный чай	95 Kč
Fresh ginger tea / Свежий имбирный чай	95 Kč



Gluten-free / без глютена
Lactose-free / без лактозы
Vegetarian / вегетариан
Vegan / веган

Prices are in Czech crowns including VAT.
Information about contained food allergens available upon request.

Цены указаны в кронах включительно НДС
Информации об аллергенах получите у персонала.